

Anmeldung:

Fachhochschul-Studiengang Internationale Wirtschaftsbeziehungen  
Mag. Ludmila Waschak  
Haydngasse 1  
7000 Eisenstadt  
Tel: 02682/62600-43 Fax: 02682/62607

Bei der Anmeldung (mittels beiliegendem Formular) ist eine Anmeldegebühr von € 200,- zu bezahlen (diese wird bei einer Stornierung bis 15. Mai 2003 zurückbezahlt). Ansonsten wird der Betrag nur bei einer Ablehnung durch den Sommerkolleg-Veranstalter retourniert.

**Die Überweisung bitte nicht an Selbstbedienungsautomaten durchführen, da ansonsten eine allfällige Refundierung verzögert wird.**

Nähere Informationen:

Mag. Ludmila Waschak  
Fachhochschul-Studiengang Internationale Wirtschaftsbeziehungen  
Tel: 02682/62600-43 , e-mail: [waschak@fh-eisenstadt.ac.at](mailto:waschak@fh-eisenstadt.ac.at)

**Anmeldeschluß: 30. April 2003**

## AKTION

**ÖSTERREICH – Tschechische Republik**  
**Wissenschafts- und Erziehungskooperation**

## Sommerkolleg Podebrady

06. Juli bis 26. Juli 2003

Organisation:

Karlsuniversität Prag, INTEX – Institut für Intensiven Sprachunterricht  
Fachhochschul-Studiengang Internationale Wirtschaftsbeziehungen  
Eisenstadt

---

Veranstaltungsort: **Hotelová škola a VOŠ hotelnictví a turismu (Hotelfachschule und Höhere Fachschule für Hotelwesen und Tourismus),**  
Komenského 156/III, 290 60 Pödebrady (ca. 50 km nordöstlich von Prag )  
Tel: 00420324/61 25 41

Unterkunft und Verpflegung: **Hotel Junior** (angeschlossen an die Hotelschule und Höhere Fachschule für Hotelwesen und Tourismus)

### Programm:

#### *A. Sprachlicher Teil*

Das Sommerkolleg ist auf Studenten aller Studienrichtungen ausgerichtet. Neben allgemeinsprachlichen Unterricht auf der Stufe mäßig Fortgeschrittener und Fortgeschrittener wird die Fachsprache der Wirtschaft gelehrt.

Der Sprachunterricht besteht aus:

- täglich vier Unterrichtseinheiten in Allgemeinsprache. Tschechisch bzw. Deutsch von Montag bis Freitag
- Seminaren aus Fachsprache, Landes- und Kulturkunde an den Nachmittagen (1-2 mal pro Woche)
- Tandem-Lehrveranstaltungen, d.h. Konversations- und Diskussionskreise mit gemischter tschechisch-österreichischer Studentengruppe (1-2 mal pro Woche)

#### *B. Wissenschaftlich-kulturelles Ergänzungsprogramm*

- a)
- Vorträge zur Wirtschaft, Kultur, Literatur und Wissenschaft Österreichs und Tschechiens
  - Vortrag zur deutschen Literatur in Prag
  - Vortrag zum Thema Neue Trends, Änderungen, neue Wege der Česká sporitelna
  - Gemeinsame Geschichte – Österreich, Tschechien
  - Aktuelle Informationen über Beziehungen zwischen Österreich und Tschechien
  - Kulturkontakte (Österreich – Tschechien)
- b) Filmabende  
c) Exkursionen

- Rundgang durch Pödebrady und Empfang beim Bürgermeister von Pödebrady
  - Führung durch die Glas- und Kristallfabrik in Pödebrady
  - Führung durch den neuen Betrieb, der am Quellort liegt und in dem Mineralwasser abgefüllt wird
  - Führung durch den modernen Automobilbetrieb SKODA-Volkswagen in Mladá Boleslav. Besichtigung des Museums der Geschichte von Betrieb
  - Kultur- und landeskundliche Ganztagesexkursion nach Prag
  - Kulturkundliche Ganztagesexkursion in die Umgebung von Pödebrady, Kuttenberg, das Böhmisches Paradies
- d) Festlicher Abschlussabend

### TeilnehmerInnen:

Je 25 österreichische und tschechische Fachhochschul- und UniversitätsstudentInnen

Die Kosten für das Sommerkolleg (Unterbringung, Kursgebühr und Verpflegung, werden für die TeilnehmerInnen von der AKTION ÖSTERREICH – Tschechische Republik getragen. Darüber hinausgehende Kosten wie auch die Anmeldegebühr und Anreise müssen aus Eigenmitteln bestritten werden.

### Wer kann sich für die Teilnahme am Sommerkolleg bewerben?

Ordentliche Studierende einer österreichischen Universität oder Fachhochschule bis 35 Jahre, die (mindestens zwei Semester je 4 Semesterwochenstunden) Tschechisch absolviert haben. Teilnehmer über 35 Jahre können für Restplätze berücksichtigt werden, müssen jedoch Reise-, Unterbringungs- und Verpflegungskosten selbst tragen.

An das Fachhochschul-Studiengang Internationale Wirtschaftsbeziehungen  
z.H. Mag. Ludmila Waschak  
7000 Eisenstadt, Haydngasse 1, Fax: 02682/62607

Ich habe die Anmeldegebühr in der Höhe von € 200,- auf das Konto bei der Bank Burgenland (BLZ 51.000), Kontonummer 900-158-162/01, lautend auf: Fachhochschul-Studiengänge Burgenland GmbH. Studiengang Internationale Wirtschaftsbeziehungen unter Angabe des Verwendungszweckes „ Sommerkolleg Pödebrady 2003“ eingezahlt.

Ich erkläre mich bereit, den gesamten Kurs zu konsumieren, anderenfalls zahle ich das Stipendium zurück.

BEIZULEGEN:

- Kopie des Sammelzeugnisses bzw. des Diplomprüfungszeugnisses
- Kopie des Einzahlungsbeleges (**nicht an SB-Automaten!**)
- Nachweis über Sprachkenntnisse
- Motivationsschreiben

Datum

Unterschrift

**ANMELDUNG**

für Sommerkolleg in Pödebrady

Termin: 06.07. – 26.07. 2003

Frau / Herr	
Titel	
Vorname	
Familienname	
Geburtsdatum	
Staatsbürgerschaft	
Adresse	
Telefon	
E-Mail	
Heimatsuniversität	
Studienrichtung	
Inskribiert	Ja <input type="radio"/> nein <input type="radio"/>
Matrikelnummer	
Ich lerne die Sprache seit	
→ bei	

**Anmeldeschluß: 30. April 2003**